

AUSSCHREIBUNG / NOTICE OF RACE

22. BERLIN-CUP 2019
2.4mR [RR Faktor 1,2]

Berliner Meisterschaft 2.4mR (BSV)

SONAR

Veranstalter/ Organizer

Berliner Segler Verband e.V.
Yachtclub Berlin-Grünau e.V.
Jan Prockat

Wettfahrleiter/ Race Officer :
Schiedsrichteroobman/ Chairman of
Protest Committee:

Ute Ramin
Berlin, Großer Müggelsee
03.-05. Mai 2019

Revier/ Racing Area:
Wettfahrttage/ Dates of Racing:

Unterstützt durch/ Supported by:

BER FLUGHAFEN
BERLIN
BRANDENBURG

Ausschreibung

1 Regeln

- 1.1 Die Regatta unterliegt den Regeln wie sie in den „Wettfahrtregeln Segeln 2017-2020“ festgelegt sind.
- 1.2 Die Ordnungsvorschriften Regattasegeln des Deutschen Segler Verbandes gelten. Die Klassenvorschriften der 2.4mR und der SONAR Klasse gelten. Es gelten die Berliner Meisterschaftsordnung und die Berliner Segelanweisung für die 2.4mR Klasse.
- 1.3 Änderungen der Regeln werden vollständig in den Segelanweisungen angegeben. Die Segelanweisungen können auch weitere Wettfahrtregeln ändern.
- 1.4 Nicht zutreffend
- 1.5 Bei einem Sprachkonflikt ist bei den „Racing Rules of Sailing“ der englische, in allen anderen Fällen der deutsche Text maßgebend.

2 Werbung

- 2.1 Es gilt ISAF Regulation 20
- 2.2 Boote können verpflichtet werden, vom Veranstalter gewählte und gestellte Werbung anzubringen.

3 Teilnahmeberechtigung und Meldung

- 3.1 Der BERLIN-CUP ist für Boote der 2.4mR und der SONAR Klasse offen.
- 3.2 Der Schiffsführer muss entweder einen gültigen DSV-Führerschein, Jüngstensegelschein, Sport-segelschein oder einen für das Fahrtgebiet vorgeschriebenen oder empfohlenen amtlichen und gültigen Führerschein besitzen. Bei Mitgliedern anderer nationaler Verbände gilt ein entsprechender Befähigungsnachweis ihres Landes.
- 3.3 Jedes Mannschaftsmitglied muss Mitglied eines Vereins seines nationalen Mitgliedsverbandes von World Sailing sein.
- 3.4 Teilnahmeberechtigte Boote melden nur über <http://www.manage2sail.com>
- 3.5 Es gelten keine Beschränkung hinsichtlich der Zahl der Meldungen.

4 Einstufung

Nicht anwendbar

Notice of Race

Rules

The regatta will be governed by the rules as defined in *The Racing Rules of Sailing 2017-2020*.

German National prescriptions issued by the Deutschen Segler Verbandes will apply. Class rules of the 2.4mR and of the SONAR Class will apply.

The 'Berliner Meisterschaftsordnung' and 'Berliner Segelanweisung' applies for the 2.4mR class.

Changes to the rules will appear in full in the sailing instructions. The sailing instructions may also change other racing rules.

Not applicable

If there is a conflict between languages for the "Racing Rules of Sailing" the English, in all other cases the German text will take precedence.

Advertising

ISAF Regulation 20 will apply

Boats may be required to display advertising chosen and supplied by the organizing authority.

Eligibility and Entry

The BERLIN-CUP is open to boats of the 2.4mR and SONAR class.

The person in charge shall either have a valid driving license of the DSV, "Youth sailor license", "Sport sailor license" or a valid official license prescribed or recommended for the sailing area. Members of other national federations shall have an adequate driving license of their national authority.

Each crew member shall be a member of a club affiliated to a national authority of World Sailing.

Eligible boats may only enter via <http://www.manage2sail.com>

There are no limitations on numbers of entry

Classification

Not applicable

5 Meldegebühr

- 5.1 Die geforderten Meldegebühren sind im Folgenden aufgelistet:
- | | |
|-------|----------|
| 2.4mR | € 60,00 |
| SONAR | € 120,00 |

Für Meldungen, die nach Meldeschluss im Regattabüro eingehen, wird eine zusätzliche **Nachmeldegebühr von 50%** erhoben.

Der Anspruch auf Zahlung des Meldegeldes entfällt nicht durch Rücknahme der Meldung oder durch Fernbleiben des Bootes. Das Meldegeld wird nur bei Ablehnung der Meldung zurückerstattet.

- 5.2 Weitere Kosten:
Weitere Kosten z.B. für Unterkunft können anfallen

- 5.3 Das Meldegeld **kann online bezahlt** werden oder muss bis spätestens zum **Meldeschluss, dem 21. April 2019**, auf folgendes Konto des YCBG zu überweisen, damit die Meldung gültig ist.

Kontoinhaber:
Yachtclub Berlin-Grünau e. V.
BIC: DRESDEFF120 (Commerzbank Fil II Berlin)
IBAN: DE93 1208 0000 4032 2039 01

Verwendungszweck:
Nation, Segelnummer, Steuermann Nachname und Vorname, Berlin-Cup 2019

- 5.4 Barzahlung bei der Anmeldung ist bei Zahlung einer **zusätzlichen Gebühr von 10,00€** möglich.

6 Qualifizierungs- und Final-Serien

Nichtzutreffend

7 Zeitplan

- 7.1 Anmeldung:
02.Mai 2019, 17.00 – 19.00 Uhr
03.Mai 2019, 08.00 – 09.00 Uhr
Steuermannbesprechung 03.Mai 2019, 09:00
- 7.2 Nicht zutreffend
- 7.3 Datum der Wettfahrten:
03. – 05.Mai 2019
- 7.4 Anzahl der Wettfahrten:
Es sind 11 Wettfahrten vorgesehen. Die maximale Dauer der Wettfahrten pro Tag ergibt sich aus der RO.
- 7.5 Der geplante Zeitpunkt des Ankündigungssignals für die 1. Wettfahrt ist Freitag, 03.Mai 2019 um 11.00 Uhr.

Fees

Required fees are as follows:

2.4mR	€ 60,00
SONAR	€ 120,00

For entries, not meeting the entry deadline at the race office, an additional **late entry fee of 50%** will be charged.

The entry fee shall be paid after entering, even if the entry is cancelled later or the boat does not show up. Entry fees will only be refunded if the entry is rejected.

Additional cost:

Additional costs e.g. for accommodation could accrue.

The entry fee could **be paid online** or needs to be transferred latest until to the **entry dead line, April 21st, 2019**, on the defined organizers account to validate the entry.

Account Owner:
Yachtclub Berlin-Grünau e. V.
BIC: DRESDEFF120 (Commerzbank Fil II Berlin)
IBAN: DE93 1208 0000 4032 2039 01

Reason for transfer:

Nation, sail number, helmsman name and given name, Berlin-Cup 2019

Cash payment at registration is possible with payment **of an additional fee of 10,00 €**.

Qualifying Series and Final Series

Not applicable

Schedule

Registration:
May 02nd 2019, 05:00 p.m. – 07.00 p.m.
May 03th 2019, 08.00 a.m. – 09.00 a.m.
Skippers meeting May 03th 2019, 09:00

Not applicable

Dates of racing:
May 03th – 05th, 2019

Number of races:
11 Races are scheduled. The maximum duration of races per day according to RO.

The scheduled time of the warning signal for the first race is Friday, Mai 03rd 2019 at 11:00 a.m..

- 7.6 Letzte Möglichkeit Ankündigungssignal:
Sonntag, 05.Mai 2019 um 14:00 Uhr
- 7.7 Siegerehrung ca. 2 Stunden nach Abschluss
der letzten Wettfahrt
- 7.8 Rahmenprogramm
- Freitagabend – Abendevent
 - Samstagabend – Abendevent
- Frühstücksangebot am Freitag, Samstag und
Sonntag vor den Rennen. Anmeldung erbeten

8 Vermessung

Jedes Boot muss einen gültigen Messbrief
vorweisen können.

9 Segelanweisungen

Die Segelanweisungen sind zur Anmeldung
im Regattabüro erhältlich.

10 Veranstaltungsort

- 10.1 Regattabüro
Yachtclub Berlin-Grünau e.V.
Müggelseedamm 72
12587 Berlin

Telefon: 030 / 64 19 72 20
Telefax: 030 / 64 19 72 22

E-Mail: regatta(at)ycbg.de

- 10.2 Anlage A zeigt die Lage des Regattahafens.
- 10.3 Anlage B zeigt die Lage des Wettfahrtgebietes

11 Die Bahnen

Die Beschreibung der Bahnen erfolgt in den
Segelanweisungen.

12 Strafsystem

Für die 2.4mR-Klasse und die SONAR –
Klasse ist die Regel 44.1 geändert, so dass die
Zwei-Drehungen-Strafe durch die Ein-
Drehung-Strafe ersetzt ist.

13 Wertung

- 13.1 Bei 1-3 vollendeten Wettfahrten ist die
Serienwertung eines Bootes gleich der Summe
seiner Wertungen in den Wettfahrten. Werden
vier oder mehr Wettfahrten vollendet, ist die
Serienwertung eines Bootes gleich der Summe
seiner Wertungen in den Wettfahrten
ausgenommen seiner schlechtesten Wertung
- 13.2 Für Berliner Meisterschaft 2.4mR:
3 abgeschlossene Wettfahrten sind zur
Gültigkeit der Meisterschaft erforderlich.

14 Teamboote

Last possible warning signal:
Sunday, May 05th 2019 at 02:00 p.m.

Price giving ceremony takes place approx. 2 hours
after end of last race

Umbrella event

- Friday evening – Evening Event
 - Saturday evening – Evening Event
- Breakfast is offered on Friday, Saturday and
Sunday prior to races. Registration requested

Measurements

Each boat should be able to present a valid
measurement certificate.

Sailing Instructions

The sailing instructions will be available during
registration at the Race Office.

Venue

Race office
Yachtclub Berlin-Grünau e.V.
Müggelseedamm 72
12587 Berlin

Telefon: 030 / 64 19 72 20
Telefax: 030 / 64 19 72 22

E-Mail: regatta(at)ycbg.de

Attachment B shows the location of the regatta
harbour.

Attachment B shows the location of the racing
areas.

The Courses

Courses to be sailed will be described in the sailing
instructions.

Penalty System

For the 2.4mR class and the SONAR class rule
44.1 is changed so that the Two-Turns Penalty is
replaced by the One-Turn Penalty.

Scoring

For 1-3 completed races all races will be scored.
For 4 completed races and more all races will be
scored except the worst result.

For Berliner Meisterschaft 2.4mR:
at least 3 races are required to be completed to
constitute the championship.

Support Boats

14.1 Fahrer der Teamboote müssen sich im Regattabüro anmelden.

14.2 Alle Teamboote haben im Wettfahrtgebiet Flagge GOLF zu führen

15 Liegeplätze

15.1 Die Boote müssen auf ihren zugewiesenen Liegeplätzen im Hafen im Wasser oder an Land liegen.

15.2 Kranen ist möglich

16 Einschränkungen des Aus dem Wasser Nehmens

Kielboote können während der Regatta aus dem Wasser genommen werden.

17 Tauchausrüstung und Plastikbehälter

nicht zutreffend

18 Funkverkehr

Außer im Notfall darf ein Boot während der Wettfahrt weder Sprachmitteilungen noch Daten senden, noch Sprachmitteilungen oder Daten empfangen, die nicht allen Booten zur Verfügung stehen.

19 Preise

2.4mR – Berliner Meisterschaft

- Der/die Sieger/in trägt den Titel:
Berliner Meister/Meisterin 2019
2.4mR
- Medaille für Platz 1
- Urkunden für Platz 1 bis 3

2.4mR – Berlin-Cup

- Wanderpokal für den besten Teilnehmer
- Preise für das erste Drittel

SONAR – Berlin-Cup

- Wanderpokal für das beste Boot
- Preise für Platz 1-3

20 Haftungsausschluss

Haftungsausschluss

Die Verantwortung für die Entscheidung eines Bootsführers, an einer Wettfahrt teilzunehmen oder sie fortzusetzen, liegt allein bei ihm, er übernimmt insoweit auch die Verantwortung für seine Mannschaft. Der Bootsführer ist für die Eignung und das richtige seemännische Verhalten seiner Crew sowie für die Eignung und den verkehrssicheren Zustand des gemeldeten Bootes verantwortlich. Der Veranstalter ist berechtigt, in Fällen höherer Gewalt oder aufgrund behördlicher

Skippers of support boats shall be registered at the race office

All support boats must display flag GOLF when entering the racing area

Berthing

Boats shall be kept in their assigned places in the harbour ashore or afloat.

Crane available

Haul-Out Restrictions

Keelboats could be hauled out during the regatta.

Diving Equipment and Plastic Pools

Not applicable

Radio Communication

Except in an emergency, a boat that is racing shall not make voice or data transmissions and shall not receive voice or data communication that is not available to all boats.

Prizes

2.4mR – Berlin Championship

- The winner awards the title:
Berlin Champion 2019
2.4mR
- Medal for 1st place
- Certificates of Honor for Place 1 to 3

2.4mR – Berlin-Cup

- Challenge cup for best starter
- Prizes for the first third

SONAR – Berlin-Cup

- Challenge cup for best boat
- Prizes for place 1 -3

Disclaimer of Liability

The responsibility for the decision of the person in charge to participate in a race or to continue with it is solely with him, to that extent he also takes the responsibility for his crew. The helmsman is responsible for the qualification and the correct nautical conduct of his crew as well as for the suitability and the transport-safe condition of the registered boat. In cases of Force Majeure or on grounds of administrative orders or for safety reasons the organizer is entitled to make changes in the realization of the event or to cancel the event. In these cases there does not exist any

Anordnungen oder aus Sicherheitsgründen, Änderungen in der Durchführung der Veranstaltung vorzunehmen oder die Veranstaltung abzusagen. In diesen Fällen besteht keine Schadenersatzverpflichtung des Veranstalters gegenüber dem Teilnehmer. Eine Haftung des Veranstalters, gleich aus welchem Rechtsgrund, für Sach- und Vermögensschäden jeder Art und deren Folgen, die dem Teilnehmer während oder im Zusammenhang mit der Teilnahme an der Veranstaltung durch ein Verhalten des Veranstalters, seiner Vertreter, Erfüllungsgehilfen oder Beauftragten entstehen, ist bei der Verletzung von Pflichten, die nicht Haupt-/bzw. vertragswesentliche Pflichten (Kardinalpflichten) sind, beschränkt auf Schäden, die vorsätzlich oder grob fahrlässig verursacht wurden. Bei der Verletzung von Kardinalpflichten ist die Haftung des Veranstalters in Fällen einfacher Fahrlässigkeit beschränkt auf vorhersehbare, typischerweise eintretende Schäden. Soweit die Schadenersatzhaftung des Veranstalters ausgeschlossen oder eingeschränkt ist, befreit der Teilnehmer von der persönlichen Schadenersatzhaftung auch die Angestellten – Arbeitnehmer und Mitarbeiter – Vertreter Erfüllungsgehilfen, Sponsoren und Personen, die Schlepp-, Sicherungs-, oder Bergungsfahrzeuge bereitstellen, führen oder bei deren Einsatz behilflich sind, sowie auch alle anderen Personen, denen im Zusammenhang mit der Durchführung der Veranstaltung ein Auftrag erteilt worden ist. Die gültigen Wettfahrtregeln von World Sailing, die Klassenregeln sowie die Vorschriften der Ausschreibung und Segelanweisung sind einzuhalten und werden ausdrücklich anerkannt. Es gilt das Recht der Bundesrepublik Deutschland.

21 Versicherung

Alle teilnehmenden Boote müssen eine gültige Haftpflichtversicherung mit einer Deckungssumme von mindestens 1,5 Million € pro Schadensfall oder dem Äquivalent davon haben.

22 Urheber- und Bildrechte

Die Daten der Regattateilnehmer/in (Name, Verein, Platzierung) kann der ausrichtende Verein in Aushängen sowie auf seiner Internetseite veröffentlichen. Der ausrichtende Verein behält sich außerdem die Weitergabe der oben angegebenen Daten an Presse, Print- oder Telemedien vor. Dies gilt gleichermaßen für Fotos und sonstige digitale

liability for compensation of the organizer to the participant. In case of a violation of obligations that do not constitute primary respectively material contractual duties (cardinal obligations), the liability of the organizer, no matter because of which cause in law, for material and property damages of all kinds and their consequences that arise to the participant during or in connection with the participation in the event resulting from a conduct of the organizer, his representatives, servants or agents, is restricted to damages that were caused willfully or grossly negligent. When a violation of cardinal obligations occurs, in cases of simple negligence the liability of the organizer is limited to foreseeable, typically occurring damages. To the extent that the liability for damages of the organizer is excluded or restricted, the participant also relieves the staff – employees and representatives, agents, servants, sponsors and individuals who provide or drive salvage, safety or rescue vessels or assist with their use - from the individual liability for damages, as well as also all other individuals who were instructed to act in connection with the realization of the event. The effective racing rules of World Sailing, the class rules as well as the regulations of the Notice of Race and the Sailing Instructions are to be complied with and are expressly recognized. The German law apply.

Insurance

Each participating boat shall be insured with valid third-party liability insurance with a minimum cover of 1,5 Million € per event or the equivalent.

Copyright and Digital Copyright

The hosting club may publish the data of participants (name, club, score) in notices and on his web-site ycbg.de. The hosting club also may pass the data to press, print or television media. This applies to pictures and other digital data of the participants, which were created during the event.

Daten der Teilnehmer/in, die in Zusammenhang mit der Veranstaltung entstanden sind.

23 Unterkunft

- 23.2 Campen und Zelten ist im Yachtclub nicht möglich.
Begrenzte Übernachtungsmöglichkeiten sind im Club-Haus verfügbar(kein Rollstuhlzugang).
Reservierung notwendig.
Stellplätze für Wohnmobile in beschränktem Umfang vorhanden, bitte beim YCBG reservieren.

Hotel:

Hotel "Spreeidyll
Müggelseedamm 70
12587 Berlin
Tel.: +49 (0) 30 6419400
Fax: +49 (0) 30 64197664
e-mail: [hotel\(at\)spree-idyll.de](mailto:hotel(at)spree-idyll.de)
www.spree-idyll.d

Tourismusverein Berlin Treptow-Köpenick e.V.

Alt Köpenick 34
12555 Berlin
Telefon: +49(0)30 6 55 75 50
e-mail: [touristinfo\(at\)tkt-berlin.de](mailto:touristinfo(at)tkt-berlin.de)

23.2 Weitere Informationen

- 23.4 Für weitere Informationen bitte an

Yachtclub Berlin-Grünau e.V.
Müggelseedamm 72
12587 Berlin

Telefon: 030 / 64 19 72 20
Telefax: 030 / 64 19 72 22

E-Mail: [mail\(at\)ycbg.de](mailto:mail(at)ycbg.de)

www.ycbg.de

Accomodation

Camping is not permitted at premises of the Yachtclub Berlin-Grünau e.V.

Limited accommodation in club house available(no wheel chair access), reservation required.
A limited area for caravans is available, please contact the Race Office for reservation.

Hotel:

Hotel "Spreeidyll
Müggelseedamm 70
12587 Berlin
Tel.: +49 (0) 30 6419400
Fax: +49 (0) 30 64197664
e-mail: [hotel\(at\)spree-idyll.de](mailto:hotel(at)spree-idyll.de)
www.spree-idyll.d

Tourismusverein Berlin Treptow-Köpenick e.V.

Alt Köpenick 34
12555 Berlin
Telefon: +49(0)30 6 55 75 50
e-mail: [touristinfo\(at\)tkt-berlin.de](mailto:touristinfo(at)tkt-berlin.de)

Further Information

For further information please contact

Yachtclub Berlin-Grünau e.V.
Müggelseedamm 72
12587 Berlin

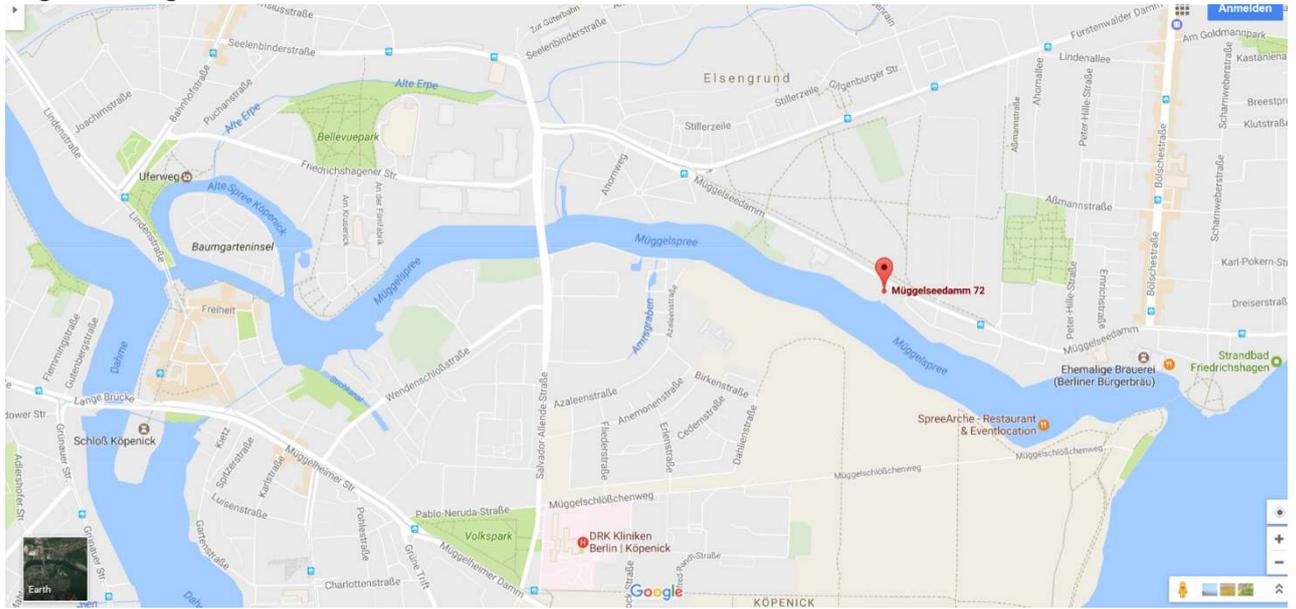
Telefon: 030 / 64 19 72 20
Telefax: 030 / 64 19 72 22

E-Mail: [mail\(at\)ycbg.de](mailto:mail(at)ycbg.de)

www.ycbg.de

Revision _C – Jahreszahlen angepasst

Anlage A / Attachment A
Lage des Regattahafens / Location of race harbour



Anlage B / Attachment B
Lage des Wettfahrtgebietes / Location of race area

